

# Loviisan Vanhat Talot

## Lovisa Historiska Hus

- 1** Ulrikanhovi  
Kuhlefeltinkatu 35
- 2** Kuhlefeltin talo  
Kuhlefeltinkatu 9
- 3** Kuninkaanlampi  
Kuhlefeltinkatu 8
- 4** Aliluutnantin asuintupa  
Puusepänkuja 15
- 5** Vanha viinatorni  
Karttuhuoneenkatu 2
- 6** Wanha kauppa  
Itäinen tullikatu 20
- 7** Maapela  
Garnisoninkatu 1
- 8** Komendantintalo  
Puistokatu 2
- 9** Kappeli  
Kappelinpuisto
- 10** Lilla Ljuva  
Oltermanninkatu 8
- 11** Villa Linnea  
Pohjoinen tullitie 9
- 12** Villa Wappu  
Gislomintie 160
- 13** Casa ItaliaLoviisa  
Sarvilahdenkatu 9
- 14** Helgas 1  
Sibeliuksenkatu 6
- 15** Helgas 2  
Sibeliuksenkatu 6
- 16** Almintalo  
Brandensteininkatu 3
- 17** Bonga  
Linnakuja
- 18** Gamla apotekshuset  
Aleksanterinkatu 6
- 19** Medborgarinstitut  
Brandensteininkatu 21
- 20** Villa Degerby  
Degerbyinkatu 6
- 21** Pilasterit  
Sepänkuja 8
- 22** Malmiska Gården  
Sepänkuja 10
- 23** Villa Aaltonen  
Pitkäkuja 12
- 24** Villa Hanna  
Itäinen Harjutie 14
- 25** Villa Fenix  
Kuningattarenkatu 10 a
- 26** Smirnofin talo  
Kuningattarenkatu 6
- 27** Muotokuja  
Mäkikuja 16
- 28** Liisantalo  
Mariankatu 2 C
- 29** Auringon puolella  
Mariankatu 2 B
- 30** Pitkänpöydäntalo  
Mariankatu 7
- 31** Puutarhakatu 36  
Puutarhakatu 36 A
- 32** Vackerbacka  
Puutarhakatu 34
- 33** Ajurintalo  
Puutarhakatu 32
- 34** Ringströms gård  
Puutarhakatu 31
- 35** Villa Lilla Gula  
Puutarhakatu 20
- 36** Dunderfeldtin talo  
Puutarhakatu 25
- 37** Villa Jose  
Puutarhakatu 21
- 38** Merimiehen mökki  
Puutarhakatu 13
- 39** Riemumaisterin huvila  
Köydenpunojantie 8



- 40** Villa Lindholm  
Eteläharju 3A
- 41** Villa Ekholm  
Ympyrätie 8
- 42** Casa BenItalia  
Haravankyläntie 9
- 43** Antinkylän kartano  
Eteläinen Rauhalantie 2
- 44** Smeds hemman  
Fantsnäsintie 95, Valko

- AHVENKOSKI**  
**A** Eijjan torppa  
Elimäentie 74  
**LURENS**  
**B** Lurensin kartano  
Lurensintie 121  
**C** Lurensin vaunumuseo  
Lurensintie 121

- HARDOM**  
**D** Stenkulla/Jullen torppa  
Liljendalantie 50  
**E** Hardomin viljavarasto  
Lapinjärventie 647 b  
**PERNAJA**  
**F** Stengård  
Agricolantie 7  
**G** Kivistö  
Pernajantie 202

- MALMGÅRD**  
**H** Malmgård Kvarn Cafe  
Tetomintie 316  
**I** Postineidin talo  
Rumpilantie 835  
**J** Metsänvartijan talo  
Myrskyläntie 9  
**ISNÄS**  
**K** Labbyn kartano  
**K** Vanha väentupa  
Labby 49, Isnäs



**Itäväylä**

Osuuspankki

Nordea

Kymenlaakson Sähkö

Fortum



Loviisa Lovisa

# Loviisan Vanhat Talot

♦ Lovisa Historiska Hus ♦ 30.-31.8.2014 ♦

## OHJELMA:

**Aleksanterin Antikkimarkkinat.** Aleksanterinkatu 8. Taidevintillä "Onko täällä ketään" näyttely. Pihalla tuttuja antiikkikauppiaita, syötävää ja juotavaa. Mukana myös ravintola Bella ja Hemma-kiinteistövälitys sekä Inge Löök, Kengänkoputtaja ja Karamaloo. Valituskuoro la ja su klo 15. La ja su 10-17.

**Almintalo.** Brandensteininkatu 3. Näyttely: Tove 100 Loviisalaisittain, Ville Andersson: Oma pieni valtakuntani, "Onko täällä ketään". Valokuva-työpaja nuorille la klo 11-15. Performanssi ja kansanmusiikkia su klo 18. La ja su 10-17.

**Bistro Cantor.** Mariankatu 1. Desirén näyttely Elämän Ruusupuul la-su.

**Bongan Linna.** Linnankuja. Riitta Nelimarkan museo, galleria ja ateljee. La-su 11-16.

**Bulevard Krogen.** Mariankatu 8, hotelli Degerbyn Skanssin puutarhavintolassa grilliherkuja. La 10-18 ja su 10-17.

**Champagne Pilasterit.** Sepänkuja 8, viehättävässä 1700-luvun pihapiirissä champagne-baari ja päärakennus avoinna yleisölle la ja su 10-17. André Sumelius Trio, mukanaan Sami Linna, kitara, sekä Mikko Helevä, Hammond -urut. Svengaavaa jazzia - soitto on tyylinäyte tulevan Porvoo Jazz Festivalin ohjelmistosta la 12-14.30.

**Degerby Gillen piharakennus.** Kai Andersson päivystää arkkitehtitoimistollaan ja konsultoi historiallisten talojen "rempassa". La ja su 11-13.

**Galleria Theodor.** Mariankatu 21. Loviisan seudun taideyhdistyksen vuosinäyttely, näyteikuna-arpajaiset sekä taidekirppis la-su 10-17.

**Gamla apotekshuset,** Aleksanterinkatu 6. Taidetta, antiikkia ja kirpputori. Huutokauppa la klo 17 alkaen. Tarjolla salaattia ja vohveleita, laulaja Mari Lavikainen esiintyy. The Little Scrub Shop, myynnissä erilaisia tuotteita ja herkuja sekä akupistehierontaa. La 9-20 ja su 10-17.

**ITU-tori.** Karlskronabulevardi. Itä-Uudenmaan kylät ry tarjoaa loistavan valikoiman paikallista osaamista eri muodoissa: luomua, lähiruokaa, käsityöläistuotteita. La-su 10-17.

**Kaupungin kiertoajelut.** Tietoja tonteista, asumisesta ja Loviisasta. Lähdöt la ja su klo 11 ja 14 Aleksanterinkadun T-pysäkillä ja klo 11.05/14.05 Laivasillalta. Kesto n 1 h. Ilmainen.

**Kappeli.** Kappelinpuisto. Lounasta, Ruusukahvila, baari ja veranta. La klo 14-15.30. LWT-seminaari, klo 15.30. Panu Kailan korjauslinikka. Loviisan Kaupungin Hyvät Asukkaat: 1700-luvun aatelistouva aamutoimissaan: kerrospukeutumista 1700-luvun malliin esitellään su klo 14. Kesto noin puoli tuntia. Valituskuoro la ja su klo 13. La 10-18 ja su 11-17.

**Kappelinpuisto.** Taidepiknik. Ohjelmaa, omia eväitä ja ennustuksia.

**Keräilymessut.** Lovisa Gymnasium. Brandensteininkatu 27. Loviisanseudun keräilijät: antiikkia ja vanhaa huonekalusta postikortteihin. Pihalla grillituotteita, kahvio, wc:t. Ilmainen sisäänpääsy. La-su klo 10-17.

**Kruunu-Apteekki.** Kuningattarenkatu 15, perustettu 1754. La 9-14 ja su 12-14.

**Laivasilta.** Laivasillan markkinat la-su. Ravinto-loita, taidenäyttelyitä, Svartholman laivaliikenne. Rojua, rojua-ohjelman kuvaukset TanSSIPaviljongissa molempina päivinä. Tanssit la 20.00-24.00.

Muinaistulien yö klo 21.30.

**Lapsiparkki.** Laivasilta, la-su klo 10-17.

**Loviisa-info.** Loviisan kaupungin infoteltta Suolatorilla la-su 10-17. Kysy asumisesta, harrastuksista ja kaupungin palveluista.

**Loviisa Contemporary ry.** Toimisto/galleria, Tullinkatu 10. "Onko täällä ketään"-näyttelyn taidekartta alkaa täältä. La ja su 10-17.

**Loviisan kirkko.** Jumalanpalvelus suom. su klo 10 ruots klo 12. Kirkko auki 10-17.

**Loviisan tori.** La 7-17 ja su 10-17. LWT-lipunmyyntipiste la-su 9.30-17.

**Komendantintalo,** Loviisan kaupungin museo. Puistokatu 2. Näyttely: Loviisan tinanvalajat 1757-1882, Lampaasta vaatteeseen ja Taiteilija Rudi Glad - unohtettu ekspressionisti. La ja su 10-17, vapaa pääsy.

**Lovisa svenska medborgarinstitut,** Brandensteininkatu 21. Kansallispukunäyttely, Molla Millsin virkkuutyöpaja, workshoppeja ja luentoja. La ja su 10-18.

**Loviisan Merenkulkumuseo,** Laivasilta. La ja su 11-18. Sisäänpääsymaksu.

**Malmgård Kvarn Cafe.** Su Mia Isaksson soittaa pitkin päivää pianolla kevyttä klassista.

**Mariankadun puistikko.** Näytteilleasettajia ja kahvio la-su 10-17.

**Matkailutoimisto/Turistbyrån,** Karlskronabulevardi 8, puh. 019 555 234. La-su klo 9-18. Ruukin kesäinfo, Ruukintie 11 A, puh. 0440 555 366. La-su klo 11-17.

**Perinne- ja korjausrakentamisen asiantuntijaseminaari.** Arkkitehti Panu Kaila, tekniikan tohtori Aulis Tynkkynen sekä restaurointimaalarimestari Airi Kallio. Kappeli. La klo 14 alkaen.

**Perinne- ja korjausrakentamisen klinikka.** Kappeli. "Talotohtori" Panu Kaila vastaa yleisön kysymyksiin la noin klo 15.30 eteenpäin.

**Rantapuisto,** ota osaa Guinness-ennätysyritykseen - lounasta ihastuttavassa Rantapuistossa maailman pisimmässä ruokapöydässä la klo 13-16.

**Suolatori.** Näytteilleasettajia, työnäytöksiä sekä katukeittäjiä. La-su klo 10-17

**Svartholman merilainneitus.** Vesibussi Laivasillalta la-su klo 11,13,15. Paluu Svartholmasta klo 12.15, 14.15, 17.15. Opatetut kävelykierrokset la-su klo 14 suomeksi, klo 16 ruotsiksi. Lastenseikkailu "Svartholman kadonneet kansiot" la-su klo 12. Maksullinen. Näyttely "Svartholma - Sotilaiden, vankien ja matkailijoiden saari" avoinna klo 11-17, ilmainen.

**Tuhannen tuskan kahvila.** Poikkikuja. Taisto Huttusen taidetta ja herkkukahvila.

**Ulrikanhovi/Ulrikakoti.** Kuhlefeldtinkatu 35. Isoäidin runsas noutopöytä 15e (lapse 1e/ikävuosi) la klo 12-17, su klo 12-15. Käsityöliike Ukkola ja pihakirppis avoinna la-su klo 10-17. LWT-lipunmyyntipiste.

**Österstjärnan.** 1800-luvun pakettireplika, Laivasilta.

**Samana viikonloppuna Loviisassa:**

Wanhan ajan päivät Jokelan kotiseutumuseossa la ja su. Turkkilantie 39, Ruotsinkylä. Loviisan museot ja muut nähtävyydet, katso [www.loviisa.fi](http://www.loviisa.fi)

## PROGRAM:

**Alexanders Antikmarknad.** Alexandersgatan 8. På Konstvinden "Finns det någon här"-utställningen. På innergården bekanta antikförsäljare, ätbart och drickbart. Restaurang Bella, Hemma-bostadsförmedling, Inge Löök, Kengänkoputtaja och Karamaloo håller öppet. Klagökören lö-sö kl 13. Lö och sö 10-17.

**Almska huset.** Brandsteinsgatan 3. Utställningarna Tove 100 på Lovisavis, Ville Andersson: "Mitt lilla imperium" och "Finns det någon här". Fotoverkstad för ungdomar lö kl 11-15. Performans och Folkmusik sö kl 18. Lö-sö 10-17.

**Apoteket Kronan,** grundat år 1754 och beläget i ett gammalt skeppsredarpalats, öppet lö kl 9-14 och sö kl 12-14.

**Barnparkering,** vid Skeppsbron, bägge dagarna kl 10-17.

**Bistro Cantor.** Mariégatan 1. Desirés utställning Elämän ruusupuul. Lö och sö.

**Bonga slott,** Slottsgränd, Riitta Nelimarkkas museum och galleri. Lö och sö 11-16.

**Bulevard Krogen,** Mariégatan 8, grilldelikatesser i hotell Degerbys Skans trädgård. Lö 10-18 sö 10-17.

**Champange Pilastrarna,** Smedsgränd 8. Champange-bar i den förtjusande trädgården från 1700-talet och huvudbyggnaden öppen för allmänheten lö-sö kl 10-17. André Sumelius Trio, Sami Linna, gitarr och Mikko Helevä, Hammond-orgel. Trion spelar akustiskt och svängande jazz. Trion ger smakprov på den kommande Jazzfestivalen i Borgå lö 12-14.30.

**Degerby Gillen gårdsbyggnad.** Smedsgränd 6. Kai Anderssons arkitektbyrå, där Kai Andersson personligen ger råd gällande renovering av historiska hus. Lö och sö 11-13.

**Galleri Theodor.** Mariégatan 21. Lovisanejdens konstnärers årsutställning, lotteri och konstlopp-torg lö-sö 10-17.

**Gamla apotekshuset,** Alexandersgatan 6. Antik, konst och lopptorg. Auktion lö börjande kl 17. Väfflor och sallad, sångerskan Mari Lavikainen uppträder. The Little Scrub Shop, olika produkter och delikatesser och akupunkt massage. Gårdskafé. Lö 9-20 och sö 10-17.

**ITU Producentorget,** Karlskronabulevarden. Östra Nylands Byar rf presenterar härliga lokala produkter, ekoärvaror, närmät, hantverksprodukter och föremål. Lö-sö 10-17.

**Kappellet.** Kapellparken. Lunch, Rosenkafé, bar och terrass. Lö kl 14-15.30. LHH-seminariet, kl 15.30 Panu Kailas renoveringslinikka. Lovisa Stads Goda Innvånare uppvisar: En 1700-tals adelsdam och hennes morgonbestr: Snörliv, poche, robe - lager-på-lager klädsel à la 1700-talet sö kl 14. Uppvisningen tar ca en halv timme. Klagökören lö-sö kl 13. Lö 10-18 och sö klo 11-17.

**Kapellparken.** Konstpiknik. Program, egen vägkost och spådomar.

**Lovisa kyrka.** Finsk gudstjänst sö kl 10, svensk kl 12. Kyrkan öppen lö och sö 10-17.

**Lovisa-info,** Saltbodstorget, svar på dina frågor om boende, fritid och service. Lö-sö kl 10-17.

Lovisa-guideturer. Information om tomter, boende och Lovisa. Start lö och sö kl 11 och 14 från turisthållplatsen invid Rådhusparken och 11.05/14.05 från Skeppsbron. Räcker c. 1 h.

Avgiftsfri

**Lovisa stadsmuseum,** Kommendantshuset. Parkgatan 2. Utställningar: Tenngjutare i Lovisa 1757-1882, Från får till plagg, Artisten Rudi Glad - en bortglömd expressionist. Lö och sö kl 10-17. Avgiftsfri.

**Lovisa svenska medborgarinstitut,** Brandsteinsgatan 21. Folkdräktutställning, workshop med Molla Mills och föreläsningar. Lö och sö 10-17.

**Lovisa torg.** Lö kl 7-17 och sö kl 10-17. LHH-biljettförsäljning, lö-sö 9.30-17.

**Mariégatans parkområde:** Utställare och gatukök, lö och sö 10-17.

**Saltbodstorget,** den historiska nedre staden. Utställare, arbetsuppvisningar och gatukök samt Lovisa stads info. Lö-sö kl 10-17.

**Samlarmässan.** Lovisa Gymnasium, Brandsteinsgatan 27, Lovisanejdens samlarmässa, antik och gammalt, allt från möbler till postkort.. På gården grill delikatesser, kafé, toaletter. Avgiftsfri. Lö-sö 10-17.

**Sjöfartsmuseet vid Skeppsbron.** Lö och sö 11-18. Inträdesavgift.

**Skeppsbron,** Strandvägen. Lö och sö Skeppsbro marknad, restauranger och utställningar. Båttrafik till Svartholm. Inspelning av programmet Rojua, rojua i Danspaviljongen bägge dagarna. Dans lö kl 20-24. Forneldarnas natt kl 21.30.

**Strandparken,** tag del i försöket till ett nytt Guinness-rekord - åt lunch i den förtjusande Strandparken vid världens längsta matbord lö kl 13-16.

**Svartholms fästning.** Vattenbuss avgår från Skeppsbron lö-sö kl 11, 13, 15. Retur från Svartholm kl 14.15, 17.15. Guidade turer lö-sö kl 14 på finska, kl 16 på svenska. Barnäventyr "Svartholms försvunna arkiv" lö-sö kl 12. Avgiftsbelagd. Utställningen "Svartholm - Soldaternas, fångarnas och turisternas ö" fritt inträde kl. 11-17.

**Traditionsbyggnads- och renoveringsseminariet,** Kapellet, LHH expertseminarium. Arkitekt Panu Kaila, teknolog doktor Aulis Tynkkynen och målarmästare Airi Kallio. Lö börjande kl 14.

**Traditionsrenoverings- och byggnadsvårdsklinik** i Kapellet. "Husdoktor" Panu Kaila svarar på allmänhetens frågor lö börjande ca 15.30.

**Tuhannen tuskan kahvila.** Mariégatan 2. Taisto Huttunens konstverk och delikatesscafé. **Turistbyrån,** Karlskronabulevarden 8, tel 019 555 234. Lö-sö kl 9-18. Brukets sommarinfo, tel 0440 555 366 lö-sö kl 11-17.

**Ulrikanhovi/Ulrikahemmet,** Kuhlefeldtsgatan 35. Farmors stående bord 15€ (barn 1€ /år) lö 12-17, sö 12-15. Handarbetsaffären Ukkola och lopptorg. Lö-sö 10-17. LHH-biljettförsäljning.

**Österstjärnan,** Skeppsbron. Replik av paketjakt från 1800-talet.

**Under samma veckoslut i Lovisa:**

Jokela hembygdsmuseum, Strömfors: Gamla tiders dagar lö-sö. Övriga händelser samt museer, [www.loviisa.fi](http://www.loviisa.fi)